TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN MAI SƠN** **TỈNH SƠN LA**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 01/2024/QĐST-DS	*Mai Sơn, ngày 14 tháng 11 năm 2024*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 06 tháng 11 năm 2024 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 01/2024/TLST-DS ngày 04 tháng 10 năm 2024 về tranh chấp hợp đồng vay tài sản.

Căn cứ vào khoản 7 Điều 26 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án;

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Lê Thị C, sinh năm 1980. Địa chỉ: Tổ A, phường S, thành phố Sơn La, tỉnh Sơn La.

Bị đơn: Bà Cầm Thị Kiều, sinh năm 1972. Địa chỉ: Bản B, xã M, huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Về nội dung:

Bà Cầm Thị K có trách nhiệm thanh toán bà Lê Thị C số tiền gốc là 120.000.000VNĐ (Một trăm hai mươi triệu đồng) theo các Giấy vay tiền đề ngày 21/6/2020, ngày 20/8/2020, ngày 24/8/2020; giấy vay tiền đề ngày 14/8/2020 và ngày 15/8/2020; giấy đề ngày 02/9/2020. Bà C không yêu cầu thanh toán tiền lãi đối với số tiền trên.

Về phương thức thanh toán: Bà Cầm Thị K có nghĩa vụ thanh toán đủ số tiền

trên cho bà Lê Thị C thành 02 đợt, cụ thể:

- Đợt 1: Chậm nhất ngày 30/12/2024, thanh toán 60.000.000VNĐ (sáu mươi triệu đồng);

- Đợt 2: Chậm nhất ngày 30/05/2025, thanh toán 60.000.000VNĐ (sáu mươi triệu đồng).

Trường hợp bà K không thực hiện nghĩa vụ trả nợ hoặc trả không đầy đủ số tiền thỏa thuận trên theo từng đợt cho bà Lê Thị C thì bà C có quyền yêu cầu thi hành án đối với toàn bộ số tiền lại theo luật thi hành án dân sự. Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của bà C, bà K phải chịu lãi suất chậm trả tương ứng với số tiền chậm trả và thời gian chậm trả theo quy định tại Điều 357, Điều 648 Bộ luật dân sự.

2.2. Về án phí:

Nguyên đơn bà Lê Thị C không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch, được nhận lại số tiền tạm ứng án phí là 3.000.000 VNĐ (Ba triệu đồng) đã nộp theo Biên lại thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0001379 ngày 04 tháng 10 năm 2024 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La.

Bị đơn bà Cầm Thị Kiều chịu án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch là 3.000.000VNĐ (Ba triệu đồng).

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Sơn;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Tráng A Tếnh